



Rådet for
Den Europæiske Union

Bruxelles, den 15. juli 2014
(OR. en)

11925/14
ADD 1

ENV 678
CLIMA 75
MI 554
IND 211
ENER 357

FØLGESKRIVELSE

fra:	Jordi AYET PUIGARNAU, direktør, på vegne af generalsekretæren for Europa-Kommissionen
modtaget:	14. juli 2014
til:	Generalsekretariatet for Rådet
Komm. dok. nr.:	D034266/01 - BILAG
Vedr.:	BILAG til Kommissionens afgørelse om opstilling af en liste over sektorer og delsektorer, der anses for at være udsat for en betydelig risiko for kulstoflækage, jf. Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2003/87/EF, for perioden 2015-2019

Hermed følger til delegationerne dokument - D034266/01 - BILAG.

Bilag: D034266/01 - BILAG



EUROPA-
KOMMISSIONEN

Bruxelles, den XXX

D034266/01

[...](2014) XXX

ANNEX 1

BILAG

til

Kommissionens afgørelse

**om opstilling af en liste over sektorer og delsektorer, der anses for at være udsat for en
betydelig risiko for kulstoflækage, jf. Europa-Parlamentets og Rådets direktiv
2003/87/EF, for perioden 2015-2019**

BILAG

Sektorer og delsektorer, som i medfør af artikel 10a, stk. 13, i direktiv 2003/87/EF anses for at være udsat for en betydelig risiko for kulstoflækage

1. På grundlag af kriterierne i artikel 10a, stk. 15 og 16, i direktiv 2003/87/EF

1.1. På NACE-4-niveau

NACE-kode	Beskrivelse	Opfyldte kriterier
0510	Indvinding af stenkul	C
0610	Indvinding af råolie	C
0620	Indvinding af naturgas	C
0710	Brydning af jernmalm	C
0729	Brydning af andre ikke-jernholdige metalmalme	C
0891	Indvinding af mineraler til fremstilling af kemiske produkter og gødningsstoffer	C
0893	Saltindvinding	A
0899	Anden råstofindvinding i.a.n.	A og C
1020	Forarbejdning og konservering af fisk, krebsdyr og bløddyr	C
1041	Fremstilling af olier og fedtstoffer	C
1062	Fremstilling af stivelse og stivelsesprodukter	A
1081	Fremstilling af sukker	A
1086	Fremstilling af homogeniserede produkter og diætmad	C
1101	Destillation, rektifikation og blanding af alkohol	C
1102	Fremstilling af vin af druer	C
1104	Fremstilling af andre ikke-destillerede gærede drikkevarer	A
1310	Forbehandling og spinding af tekstilfibre	C
1320	Vævning af tekstiler	C
1391	Fremstilling af trikotagestoffer	C
1392	Fremstilling af færdige tekstilvarer undtagen beklædningsartikler	C
1393	Fremstilling af tæpper	C
1394	Fremstilling af reb, tovværk, sejlgarn og netstoffer	C
1395	Fremstilling af fiberdug og varer af fiberdug undtagen beklædningsartikler	C
1396	Fremstilling af andre tekniske og industrielle tekstiler	C
1399	Fremstilling af andre tekstiler i.a.n.	C

NACE-kode	Beskrivelse	Opfyldte kriterier
1411	Fremstilling af beklædningsartikler af læder	C
1412	Fremstilling af arbejdsbeklædning	C
1413	Fremstilling af anden yderbeklædning	C
1414	Fremstilling af underbeklædning	C
1419	Fremstilling af andre beklædningsartikler samt tilbehør	C
1420	Fremstilling af varer af pelsskind	C
1431	Fremstilling af strikkede og hæklede strømpevarer	C
1439	Fremstilling af andre strikkede og hæklede beklædningsartikler	C
1511	Garvning og beredning af læder; beredning og farvning af pelsskind	C
1512	Fremstilling af tasker, kufferter, sadelmagervarer mv.	C
1520	Fremstilling af fodtøj	C
1622	Fremstilling af sammensatte parketstave	C
1629	Fremstilling af andre træprodukter; fremstilling af varer af kork, strå og flettematerialer	C
1711	Fremstilling af papirmasse	A og C
1712	Fremstilling af papir og pap	A
1724	Fremstilling af tapet	C
1910	Fremstilling af koks mv.	A og C
1920	Fremstilling af raffinerede mineralolieprodukter	A
2012	Fremstilling af farvestoffer og pigmenter	C
2013	Fremstilling af andre uorganiske basiskemikalier	A og C
2014	Fremstilling af andre organiske basiskemikalier	A og C
2015	Fremstilling af gødningsstoffer og nitrogenprodukter	A og B
2016	Fremstilling af plast i ubearbejdet form	C
2017	Fremstilling af syntetisk gummi i ubearbejdet form	C
2020	Fremstilling af pesticider og andre agrokemiske produkter	C
2042	Fremstilling af parfume, hårshampoo, tandpasta mv.	C
2053	Fremstilling af æteriske olier	C
2059	Fremstilling af andre kemiske produkter i.a.n.	C
2060	Fremstilling af kemofibre	C
2110	Fremstilling af farmaceutiske råvarer	C
2120	Fremstilling af farmaceutiske præparater	C
2211	Fremstilling af gummidæk og gummislanger; vulkanisering af dæk	C
2219	Fremstilling af andre gummiprodukter	C

NACE-kode	Beskrivelse	Opfyldte kriterier
2311	Fremstilling af planglas	A
2313	Fremstilling af flasker, drikkeglas mv.	A
2314	Fremstilling af glasfiber	A / C ¹
2319	Fremstilling og bearbejdning af andet glas (herunder teknisk glas)	C
2320	Fremstilling af ildfaste produkter	C
2331	Fremstilling af keramiske teglsten og gulvfliser	A og C
2341	Fremstilling af keramiske husholdningsartikler og pyntegenstande	C
2342	Fremstilling af keramiske sanitetsartikler	C
2343	Fremstilling af keramiske isolatorer og isoleringsdele	C
2344	Fremstilling af andre keramiske produkter til teknisk brug	C
2349	Fremstilling af andre keramiske produkter	C
2351	Fremstilling af cement	B
2352	Fremstilling af kalk og gips	B
2370	Tilhugning, tilskæring og færdigbearbejdning af sten	C
2391	Fremstilling af slibemidler	C
2410	Fremstilling af råjern og råstål samt jernlegeringer	A
2420	Fremstilling af rør og hule profiler og tilhørende fittings af stål	C
2431	Fremstilling af stænger ved koldtrækning	C
2441	Fremstilling af ædelmetaller	C
2442	Fremstilling af aluminium	A og C
2443	Fremstilling af bly, zink og tin	A
2444	Fremstilling af kobber	C
2445	Anden fremstilling af ikke-jernholdige metaller	C
2446	Oparbejdning af nukleart brændsel	A og C
2540	Fremstilling af våben og ammunition	C
2571	Fremstilling af bestik, skære- og klipperedskaber	C
2572	Fremstilling af låse og hængsler	C
2573	Fremstilling af håndværktøj	C
2594	Fremstilling af lukkeanordninger, bolte, skruer og møtrikker	C

¹ Sektoren "Fremstilling af glasfiber" er beskrevet ved to CPA-koder: "231411 Fiberbånd, rovings, garn og afhuggede tråde, af glasfiber" og "231412 Glasulddug (vlies), plader, måtter og lignende varer af glasfiber, undtagen vævede stoffer". På NACE-4-niveau opfylder sektorerne ikke de kvantitative kriterier i artikel 10a, stk. 15 og 16, i direktiv 2003/87/EF. Delsektor 231411 opfylder imidlertid kriteriet i artikel 10a, stk. 16, litra b), og delsektor 231412 opfylder kriteriet i artikel 10a, stk. 15. Da de to CPA-koder dækker hele sektoren "Fremstilling af glasfiber", tilføjes sektoren til listen på NACE-4-niveau til orientering.

NACE-kode	Beskrivelse	Opfyldte kriterier
2599	Fremstilling af andre færdige metalprodukter i.a.n.	C
2611	Fremstilling af elektroniske komponenter	C
2612	Fremstilling af printplader o.l.	C
2620	Fremstilling af computere og ydre enheder	C
2630	Fremstilling af kommunikationsudstyr	C
2640	Fremstilling af elektronik til husholdninger	C
2651	Fremstilling af udstyr til måling, afprøvning, navigation og kontrol	C
2652	Fremstilling af ure	C
2660	Fremstilling af bestrålingsudstyr og elektromedicinsk og elektroterapeutisk apparatur	C
2670	Fremstilling af optiske instrumenter og fotografisk udstyr	C
2680	Fremstilling af magnetiske og optiske media	C
2711	Fremstilling af elektriske motorer, generatorer og transformatorer	C
2712	Fremstilling af elektriske fordelings- og kontrolapparater	C
2720	Fremstilling af batterier og akkumulatorer	C
2731	Fremstilling af lyslederkabler	C
2732	Fremstilling af andre elektroniske og elektriske ledninger og kabler	C
2733	Fremstilling af tilbehør til ledninger og kabler	C
2740	Fremstilling af elektriske belysningsartikler	C
2751	Fremstilling af elektriske husholdningsapparater	C
2752	Fremstilling af ikke-elektriske husholdningsapparater	C
2790	Fremstilling af andet elektrisk udstyr	C
2811	Fremstilling af motorer og turbiner undtagen motorer til flyvemaskiner, motorkøretøjer og knallerter	C
2812	Fremstilling af hydraulisk udstyr	C
2813	Fremstilling af andre pumper og kompressorer	C
2814	Fremstilling af andre haner og ventiler	C
2815	Fremstilling af lejer, tandhjul, tandhjulsudvekslinger og drivelementer	C
2821	Fremstilling af ovne, ildsteder og fyringsaggregater	C
2822	Fremstilling af løfte- og håndteringsudstyr	C
2823	Fremstilling af kontormaskiner og -udstyr (undtagen computere og ydre enheder)	C
2824	Fremstilling af motordrevet håndværktøj	C
2825	Fremstilling af køle- og ventilationsanlæg (til industriel brug)	C
2829	Fremstilling af andre maskiner til generelle formål i.a.n.	C

NACE-kode	Beskrivelse	Opfyldte kriterier
2830	Fremstilling af landbrugs- og skovbrugsmaskiner	C
2841	Fremstilling af metalforarbejdende værktøjsmaskiner	C
2849	Fremstilling af andre værktøjsmaskiner	C
2891	Fremstilling af maskiner til metallurgi	C
2892	Fremstilling af maskiner til råstofindvindingsindustrien samt bygge- og anlæg	C
2893	Fremstilling af maskiner til føde-, drikke- og tobaksvareindustrien	C
2894	Fremstilling af maskiner til produktion af tekstiler, beklædningsartikler og læder	C
2895	Fremstilling af maskiner til produktion af papir og pap	C
2896	Fremstilling af maskiner til produktion af plast og gummi	C
2899	Fremstilling af øvrige maskiner til specielle formål i.a.n.	C
2910	Fremstilling af motorkøretøjer	C
2931	Fremstilling af elektrisk og elektronisk udstyr til motorkøretøjer	C
3011	Bygning af skibe og flydende materiel	C
3012	Bygning af både til fritid og sport	C
3030	Fremstilling af luft- og rumfartøjer o.l.	C
3091	Fremstilling af motorcykler	C
3092	Fremstilling af cykler og invalidekøretøjer	C
3099	Fremstilling af andre transportmidler i.a.n.	C
3109	Fremstilling af andre møbler	C
3211	Prægning af mønter	C
3212	Fremstilling af smykker i ædle metaller og relaterede produkter	C
3213	Fremstilling af bijouteri og lignende varer	C
3220	Fremstilling af musikinstrumenter	C
3230	Fremstilling af sportsudstyr	C
3240	Fremstilling af spil og legetøj	C
3250	Fremstilling af medicinske og dentale instrumenter samt udstyr hertil	C
3291	Fremstilling af koste og børster	C
3299	Anden fremstillingsvirksomhed i.a.n.	C

1.2. På CPA-niveau eller Prodcom-niveau

CPA eller Prodcom	Beskrivelse	Opfyldte kriterier
081221	Kaolin og andre kaolinholdige lerarter	C
08122250	Ler, ikke ildfast, og gråsten til bygningsbrug (undtagen bentonit, ildfast ler, ekspanderet ler, kaolin og kaolinholdigt ler); andalusit, cyanit og sillimanit; mullit; chamotte og dinasler	C
10311130	Kartofler, konserveret på anden måde end med eddike eller eddikesyre, frosne (herunder kartofler, helt eller delvis kogt i olie og derefter frosset)	A
10311300	Kartofler, tørrede, i form af mel, flager, granulater og pellets	A
10391725	Tomatpuré med tørstofindhold på ≥ 12 vægtprocent	C
105121	Skummetmælkspulver	C
105122	Sødmælkspulver	C
105153	Kasein	C
105154	Lactose og lactosesirup	C
10515530	Valle, i pulverform, som granulat eller i anden fast form, også koncentreret eller tilsat sukker eller andre sødemidler	A og C
108211	Kakaomasse, også affedt	C
108212	Kakaosmør, kakaofedt og kakaoolie	C
108213	Kakaopulver, ikke tilsat sukker eller andre sødemidler	C
10891344	Bagegær	C
20111150	Hydrogen	B
20111160	Nitrogen	B
20111170	Oxygen	B
203021	Tilberedte pigmenter, tilberedte opakiseringsmidler og tilberedte porcelæns-, glas- og emaljefarver, ikke-frittet glasur- og emaljemasse, engober, flydende glansmetalpræparater og lignende præparater; glasfritte	C
239914	Kunstig grafit; kolloloid eller semikolloloid grafit; præparater på basis af grafit eller andet kul i form af halvfabrikata	C
23991910	Slaggeuld, stenuld o.l. mineralskuld, også blandet, i løs masse, i plader eller ruller	A
23991920	Ekspanderet vermiculit, ekspanderet ler, skumslagge o.l. ekspanderede mineralske stoffer, også blandet	A
25501134	Dele af friformsmedede jernmaterialer, til transmissionsaksler og krumtappe	A og C

De kriterier, som ligger til grund for vurderingen af, hvorvidt en sektor anses for at være udsat for en betydelig risiko for kulstoflækage, er følgende:

- A: Kriteriet i artikel 10a, stk. 15, i direktiv 2003/87/EF
- B: Kriteriet i artikel 10a, stk. 16, litra a), i direktiv 2003/87/EF
- C: Kriteriet i artikel 10a, stk. 16, litra b), i direktiv 2003/87/EF.

2. På grundlag af kriterierne i artikel 10a, stk. 17, i direktiv 2003/87/EF

NACE-kode	Beskrivelse
1106	Fremstilling af malt
1330	Efterbehandling af tekstiler
2332	Fremstilling af mursten, teglsten og byggematerialer af brændt ler
2362	Fremstilling af byggematerialer af gips
2451	Støbning af jernprodukter
2453	Støbning af letmetalprodukter